



ADMINISTRADOR José María Váscones Barrera.

OFICINA: Calle del Correo, N° 70.

Teléfono N° 184.

Año I

Quito (Ecuador), Miércoles 21 de Diciembre de 1904.

Núm. 164

PRECIOS DE SUSCRIPCION

Annual	12 sucsres
Semestral	6 "
Trimestral	3 "
Mensual	1 "
Número suelto	5 cents.

Dentro de la ciudad reparto a domicilio.

Valas de música con voces sonoras y piezas de cambiar, que reemplazan un piano muy cómodo para el campo, acaba de recibir. Leopoldo M. Braser.

"LA LINTERNA"

Quito Miércoles 21 de Diciembre de 1904

Por Quito

El Ilustre Concejo Municipal feucido antier dejó concluido el contrato con el Sr. Dn. Luis. F. Carbo para el servicio de alumbrado público.

En el año próximo pasado el mismo Consejo despachó el contrato sobre tracción eléctrica; de manera que la Capital de la República es deudora á ese Consejo por dos obras de vital importancia, que producirán una gran transformación en la ciudad.

Seríamos, pues, injustos si no reconociésemos que el Municipio de 1903 y 1904 dejó ligado su nombre á dos empresas de magna trascendencia.

Falta ahora que el concesionario haga honor á la confianza en él depositada; y si tomamos en cuenta la respetabilidad del Sr. Carbo, sus vinculaciones con grandes capitalistas extranjeros y el empeño tenaz que él ha puesto en juego para obtener las concesiones que se trata, es natural que abriguemos la certidumbre de que el Sr. Carbo coronará sus proyectos con una pronta y formal ejecución.

Tendremos, pues, en breve tiempo más tracción y alumbrado eléctricos.

¿Qué falta ahora? He aquí la cuestión de que nos proponemos tratar, con el interés y la rectitud de miras que se nos deben reconocer en el estudio de asuntos completamente ajenos á cualesquiera intenciones políticas.

El Municipio que comienza sus funciones se encuentra en el imperioso deber de afrontar valientemente la resolución del problema de desagües y agua potable de la ciudad.

No podemos ni debemos continuar á merced de flagelos, epidemias y prácticas antihigiénicas.

El clima de Quito es excepcionalmente bueno y, acaso abusando de tal bondad, hemos contemplado impasibles que la viruela el tífus, las fiebres malignas y otras numerosas enfermedades, nos arranquen periódicas y aterradoras contribuciones de vidas.

La mas elemental prudencia nos aconseja modificar nuestras condiciones higiénicas; y esta modificación no la obtendremos mientras no establezcamos los desagües y

mientras no repartamos á domicilio, pura y limpia, el agua potable para todos los usos domésticos.

El aire y el agua son los dos grandes conductores de los microbios infecciosos; y, en Quito, el aire es un recipiente de todas las mas pútridas emanaciones que es dable imaginarse; y el agua se envenena con todos los mas sucios y pueros contactos.

¿Donde las causas? En que las calles y las quebradas descubiertas son simplemente excusadas públicas; y en que el agua se proporciona á la población después que ella ha corrido por acequias destapadas y después que en las pilas es infestada con el contacto de indígenas y talvez hasta de animales.

Suprimamos las causas y no lamentaremos los efectos.

Canalicemos las quebradas, transformándolas en grandes cauces colectores, demos desagües á todos los barrios y habitaciones; y el aire lo absorbiremos casi tan puro como nos lo brinda la excepcional naturaleza de nuestro clima.

Construyamos allá, arriba, en el Pichincha, los grandes estanques-filtros para el agua y despararrámosla en la ciudad por medio de cañerías matriees y cañerías ramales, y tendremos agua potable, aireada, pura y limpia.

¿Es este un problema capaz de arredrar á un municipio? De broma puede decirlo alguien, pero nunca en serio.

La configuración topográfica del terreno en que se asienta Quito se presta admirablemente para la ejecución de esta clase de trabajos, que si son factibles en ciudades con una planta casi matemáticamente horizontal ó con desnivel de algunas pocas metros, con mucha mayor razón tienen de serlo en una ciudad que es, pura y simplemente, un plano inclinado de rápida pendiente.

La obra es fácil; angustiosa la situación de la ciudad; y una-

nimo ni deseo de que cuanto antes se remedie. ¿Cuál obstáculo tendría el Ilustre Concejo que inicia sus funciones para acometer esta grande y noble transformación de Quito? . . . En nuestro artículo de mañana continuaremos el desarrollo de las observaciones que nos proponemos hacer.

AVISO

El 8 del presente se ha perdido un prendedor de corbata de oro compuesto de un zafiro cabochon (piedra preciosa no tallada) guarnesida de brillantes en forma de una hoja. La persona que lo hubiera encontrado ó dé razón de él: en esta imprenta se ofrece una buena gratificación por ser el objeto perdido un recuerdo de familia.

Quito, Diciembre 20 de 1904

Importante Prevención DE LA ACREDITADA FABRICA A VAPOR DE CIGARRILLOS El Progreso La imitación de sus cajetillas y el amparo que buscan asumiendo su recomendado nombre algunas fábricas de cigarrillos establecidas en Guayaquil y Quito, he hacen prevenir á sus clientes, que para garantizar su legitimidad, cada cigarrillo lleva un timbre de forma elíptica con la inscripción. Fábrica á vapor "El Progreso".

FERROCARRIL

En la carrera Guayaquil N° 125, se vende un sitio de 20 metros de frente por 60 de fondo. La persona que interese, puede entenderse con su dueño en la citada dirección.

UNICA OCASION

Está en venta la magnífica y extensa casa que fué de la Sra. Doña Liborria y, de Olano, situada en la Carrera de Pichincha Número 38, á una cuadra y media de la Plaza de la Independencia. El que interese puede entenderse con el Sr. Dr. Francisco José Urrutia ó con el Sr. Vicente Urrutia.

Social Enfermos Mejorado se encuentra el Señor Rodolfo Donoso. —Enfermo se encuentra el Sr. Rafael Arteta. —Mejor se halla el Señor Dn. Carlos Eloy Gangotena. —Enferma y de gravedad se encuentra la Señora Dolores Nájera. —Mejor se encuentra ya el Sr. Gabriel Unda. Viajeros: A Colta partió esta mañana el Señor Carlos Jijón. —A Chillo partió el Señor Dn. Víctor G. Gangotena. —De Sangolquí llegó el Señor Ricardo Jijón. —Sabemos que en uno de estos días llegará á esta ciudad el Sr. Dn. José María Díaz Granados, Sra y familia. Inocentes.—Nos han informado que muchas familias se preparan para los inocentes. "Club Ecuador".—Han sido presentados para Socios de dicho Club, por los Señores Gabriel Salazar y Agatón Cabezas, los Sres. José G. Navarro, Luis E. Navarro y Ernesto Moneayo.

S. Sturman

Para año nuevo y navidad pondremos á la selección del público, un variado y numeroso surtido en clase de artículos para Señoras, Señores y niños; todo ello á precios módicos y reducidos, los más bajos de esta plaza como ya los conoce nuestra numerosa clientela.

EN VENTA

La preciosa quinta "La Delicia" cita en Chimbalcalle está en venta, tiene buena casa, alfares y potreros, con abundante riego de agua. La persona que interese puede entenderse con su dueño el Sr. M. Jijón Larrea en su oficina.

SASTRERIA AMERICANA

EZEQUIEL L. PAZ Carrera Guayaquil Independencia Mejía, 14 de 12 Ofrece gran surtido de camisas de toda clase, trajes para señoras. Se confecciona vestidos para señoras, caballeros, eclesiásticos, militares y niños; ropa fina, hecha sobre medida al estilo del día. La larga práctica en la perfección del arte de sastrería, es la mejor garantía de su competencia.

TARIFA

Como todas las entros caras de esta hoja son de variedad y preferencia el precio de los avisos es convencional. Los remitidos, reclamos, etc., importan 40 sucres la columna con firma de responsabilidad, y 50 sucres sin ella.

Para pedidos y todo lo relacionado con el periódico, entablarse con el Administrador en la Agencia Central de "La Linterna", en Nueva Venezuela, frente al Hotel "Royal Palace".

Notas del Día

En los Clubs Pichincha y Ecuador. La fusión realizada. Numerosísimos Ingresos á los Clubs.—Ayer domingo conforme estuvo anunciado, se reunió en Junta General los socios del Club Ecuador, para tratar del proyecto de la fusión que nosotros hemos apoyado desde estas columnas.

En la Junta se hicieron valer razones en pro y en contra del Proyecto; y después de madura y tranquila deliberación se recibió la votación del caso. Entre sesenta miembros presentes, cincuenta estuvieron por la afirmativa y veinte por la negativa. En consecuencia, quedó aprobada la fusión.

Para el efecto de arreglar las bases sobre las cuales ella vá á tener lugar, la Junta General del Club Ecuador nombró cinco miembros de su seno, que deberán entenderse con otros tantos socios del Club Pichincha.

Como en este Club ya se conoce la voluntad fusionista de la mayoría, queda ahora el nombramiento de aquellos cinco representantes, cosa que tendrá lugar en Junta citada para hoy ó mañana.

Así, pues, se ha realizado el hermoso proyecto que nosotros hemos sostenido y, por ello, damos un voto de aplauso á los que han trabajado con tesón para vencer resistencias y acercar voluntades.

El Sr. Crespo Toral.

—Comunicaciones venidas de Cuenca nos han hecho saber que este distinguido hombre público no acompañará en su viaje al Sr. D. Honorato Vázquez, quien con tal motivo, vendrá sólo á desempeñar la Plenipotencia ad hoc.

Con todo, hay quienes no desearían que una vez en Quito el Sr. Vázquez lograra traer á su distinguido paisano y amigo.

Los buques comprados en Chile.—Para cumplir con lo que ofrecimos ayer, nos pusimos en averiguación de los datos oficiales que pudieran haber sobre este asunto.

De nuestros trabajos hemos obtenido bien poca cosa, por que hasta ahora oficialmente, aún no hay cosecha mayor en el asunto. En el momento oportuno, diremos á nuestros lectores lo que lo logremos descubrir.

El Camino á Cayambe.—Nuestro colega "La Patria" se queja de que el Presidente no cumple la palabra que empuñó de terminar durante su administración la obra del camino carretero á Cayambe.—Ibarra.

Puestos á averiguar lo que hubiera de legítimo en este cargo, hemos llegado á saber que el Presidente, después que el Congreso de 1904, entregó la dirección de la obra á una Junta Nacional, no tiene arte ni parte en el asunto.

El dinero está listo en las Tesorerías de Quito e Ibarra; y lo que falta es que entren en funciones activas los honorables caballeros que componen la Junta, entre las cuales nos parece que figuran los Sres. Carlos Freyre Z., Fermín Pérez, Joaquín Gómez de la Torre, y otros más cuyos nombres se nos escapan.

Ahora tocan a la Junta las iniciativas y la responsabilidad, que lo que es el Gobierno ya cumplió con su deber al hacer la propuesta al Congreso, diligenciar el despacho de la ley, ponerle el sello y nombrar a una tan digna y respetable Junta.

Las sesiones secretas del Congreso Peruano. — Llamamos la atención de nuestros lectores hacia la transcripción que hacemos de las sesiones secretas del Congreso peruano, que tuvieron lugar con motivo del empréstito proyectado por el Gobierno del Sr. Parlo y en las cuales se trató, por referencia, de la cuestión de límites con nosotros.

Importante y trascendente declaración del Sr. General Dn. Julio Andrade. — Como el reportaje que este diario hiciera en el Sr. General Andrade, apenas llegado a esta capital, diera lugar a diversos comentarios sobre la actitud política de este caballero, suponíamos, por algunos, que se reservaba obedecer a planes de éste o al alcance, juzgamos oportuno por el Sr. General Andrade que no se declare, para nosotros declararlo al país; cuales son sus ideas, respecto a candidaturas presidenciales.

El Sr. General Andrade se ha sentido complacido, con amabilidad que nosotros estimamos en todo su valor, y en substancia nos ha dicho: Que en cuanto a candidaturas presidenciales, confirma, entodas suspartes, la declaración que hizo al Director de *Su América* importante periódico, en el mes de agosto o septiembre de este año, declaración por la que constaba que a él, el Sr. General Andrade, le satisfacía plenamente la candidatura del Sr. Dn. Lizardo García, por que crea que el Sr. García garantiza los intereses progresistas del país y el desarrollo de los principios liberales.

Interrogado por nosotros el Sr. General sobre lo que se dice a cerca de su candidatura a la Presidencia, nos contestó medio sonriendo:

«Ni yo tengo la más remota aspiración a la Presidencia ni nadie me ha tomado para candidato. Es probable que esas sean bromas de gente que no me quiere bien o de desocupados que se entretienen inventando noticias, de sensaciones. Nosotros hemos querido dejar constancia de estos asuntos, porque ellos son de precisos oportuna en los momentos actuales.

De nuevo agradecemos al Sr. General Andrade de su amabilidad y estamos seguros de que los conceptos por él vertidos prestigian aún más su persona.

Los inocentes.—No hay tal supresión de inocentes, señores! En este como en los años pasados no será la policía la que nos impida echar una cana al aire. A lo menos, así nos lo ha manifestado el Sr. Intendente, a quien consultamos sobre el particular, tal como lo ofrecimos ayer.

El Sr. Icaza nos ha dicho que la Policía contemplará impasible los disfraces, así al que se disfrace de burro, como el que sueña en vestir el traje real de príncipe.

Con que, señores, por lo que el pez se tira al agua y el perro a la pantirolla, cada uno a disfranzar se con el traje que más cuadre a sus secretas inclinaciones.

Y cada cual a pasar y a que lo pasen por inocente.

Atención

En este taller de tipografía se recibe toda clase de obras de pequeño formato, como tarjetas, invitaciones, timbrados, etiquetas, etc. Todo a precios rebajados.

Servicio cablegrafico de "La Linterna"

GUERRA RUSO-JAPONESA.—La escuadra de Togo pasó por Formosa.—La sorpresa a la escuadra del Báltico se acerca.—Togo buscando a Rojestrensky.—El bloqueo de Puerto Arturo se debilita.—El primer combate será con los buques carboneros.—Togo destruirá en detail a Rojestrensky.—Otro ataque de los torpederos.

CRONICA UNIVERSAL.—La plaga siberiana en Slobodsky.—La protesta del Gobernador de Kief.—El ataque a un Ministro cuesta la vida en Europa.

GUERRA RUSO-JAPONESA

Londres 19.—Noticias de Tokio dicen: que la escuadra japonesa, compuesta de cuarenta buques, pasó por las islas de Formosa el 17 y con rumbo al sur.

De Chiofou comunican: que el resto de la escuadra de Togo ha dejado el bloqueo de Port Arthur, para dirigirse a Singapur y el bloqueo de Togo ha sido reforzado por una escuadra de vapores armados en guerra.

Se cree que el Japón ha preparado todo para represar a la escuadra del Báltico disperso y habría en detalle, antes de que pudiera reunirse todos los buques de Rojestrensky. Se espera para una próxima gran batalla naval en las mareas de la India.

Informes oficiales de Tokio dicen que los rusos han abandonado completamente los acorazados Semyet, Polnava, Gobieta y Retzian y los cruceros Yallada y Bayan.

Tomando como base las distancias parece que los buques de la escuadra del Báltico, se puede muy fácilmente calcular cuántos días tardarán en salir de Slobodsky y el punto de reunión de las diferentes secciones en marcha. Los cálculos más acertados parecen que son los que designan como Encaravos a las islas de Chiofou, donde pueden llegar muy a tiempo las boatas que han salido al último, pero han hecho el viaje por etnoval de Sur, que es la ruta más corta.

Esta Sección comandada por el Almirante Togo, en parte de la escuadra del Báltico, ya ha salido hoy de Jibuti puerto del Canal de Suez al sur de la boca del mar Rojo como de Suez, en las lanchas del Sanchal, con 210 milias, y haciendo esta ruta en 19 días, en el Báltico, puede estar en el Encaravos señalado dentro de diez días, mejor. Mejores opiniones se dan en las estimaciones con respecto a la demora, y calculan que pueden juntarse los buques de Rojestrensky, con ellas antes del 1.º de Enero.

Una alta personalidad autorizada de la marina dice que los japoneses pueden contar ventajas obligadas a la escuadra rusa a presentar cara en las aguas de Sunda y del estrecho de Malaca, donde probablemente destruir con el primer ataque los buques carboneros rusa que acompañan a la escuadra.

Remate de la Hacienda Pesillo

Para correspondiente como se me ree a mi distinguido colega, he creído del deber hacer venir de Alemania un habil relojero que tiene los mejores certificados de las casas más acreditadas de Europa en las cañales ha trabajado. Alemañ, tras magnífica horrería y útiles de los diferentes inventos de su arte que puede encargarme de toda clase de obras concernientes a la Relojería con prontitud, esmero y a entera satisfacción de los que se sirvan honrarlos con su confianza.

Leopoldo M. Brauer
Relojeria Aleman
Carrera Guayaquil

Digestivo Mojarrieta

Después de probar todos los engorrosos remedios que se anuncian es cuando más se agradece la eficacia RADICAL del Digestivo Mojarrieta, en su oportunidad está universalmente confirmada.

Cualquiera desahogado en persona bien educada lo tomano urgente, tres meses o más que lo ha hecho glorioso, pero un solo estuche produce mejor efecto que una docena de frascos de cualquier otro remedio, porque además de ser el único verdadero Digestivo radical del mundo, es el más interesante, en engorrosos, acalorados, es Digestivo y Purificador de los alimentos.

Se debe existir que cada botella tenga grabada el nombre Digestivo Mojarrieta. De venta en todas las farmacias de MOLINA BUCHELI; y en las principales Droguerías de Europa y América

Botica Inglesa

RECLAMOS PARA PASCUAS Y AÑO NUEVO

En la Botica Inglesa han llegado los siguientes vinos y licores importados directamente de Francia y España.

POE BARRILES Oporto rojo fino, oporto blanco, «añejo», «añejo» añejo Málaga y oscuro, Jerez ámbur, Jerez páldo, Jerez oro.

Vinos de Medoc y Graves en barriles de 55 litros.

POR BOTELLAS Vinos Solera, Mendez Núñez.

Amontillado fino, Victoria Marchales, Pedro Jimenez, Pedro Jimenez puna, Madera Abocadado fino, Madera Abocadado pichisimo.

ADEMÁS Champagne varias marcas, Galletas francesas de Pernot 6 inglesas de Huntley Patmers London a precios muy baratos.

Mistelas (Cremas) Mandarina, Maraschino de Zera Cacao, Capuchino, Anisete Menta verde y Peppermint y otras.

CRONICA UNIVERSAL

Kief 19.—El Gobernador ha lanzado una protesta declarando que la ley marcial es independiente de los juicios militares ante las Cortes marciales, donde serán juzgados los delinquentes por faltas que merezcan penas.

Los oficiales serían responsables de la indisciplina de sus subordinados.

San Petersburgo 20.—El Gobernador de Viatik ha comunicado que en este distrito y en Slobodsky ha aparecido la plaga siberiana en Slobodsky donde se confecciona ropa para la tropa, se han presentado 240 casos en los lastales.

Por precaución se ha suspendido el envío de los capotes hechos allí para el ejército de la Manchuria.

San Petersburgo 19.—Hay gran actividad en el Gobierno para prevenir desastres.

Todos preparan var en la Gaceta oficial el manifiesto del Czar sobre reformar, pero sólo se ha encontrado con cerca de once centenas de tipo menudo listas de nombres de los condecorados por el Czar con motivo de su natalicio.

«Y yo sé dice el Coronel del Herald, que el manifiesto está hecho, pero no se publica por razones de estado».

Para prevenir levantamientos se ha multiplicado la Policía, que anda con bala en mano.

No se omiten medidas de ningún género para impedir que se produzca un movimiento popular que no se sepa nada serio. El Sr. Neville se ha lanzado un manifiesto anónimo.

Paris 19.—Sorelet, Diputado nacionalista, cuya conducta agresiva hacia el Ministro de Guerra, el General André, en la Cámara de Diputados, el 4 de Septiembre, fué la causa de la renuncia de ese Ministro, ha sido condenado a ser castigado por el gas hidrogeno carburado.

SPORT HIPICO

DECEMBRE 20

Trabajos en la pista.

Corral Demarquet. Un producto nuevo se lanzó a gran galope.

Torpedo dió dos vueltas a regular galope.

Jokey Morales.

Corral G. Viteri. Prisionero, Luzbel, é this diéron dos vueltas a regular tren.

Jokey Cortés.

Corral Junior. Alacrán dió una al galope corte.

Un producto nuevo se lanzó a galope corte.

Jokey Rodriguez.

Corral Bueno. Llamero se tragó dos vueltas al galope largo.

Jokey Morales.

Corral Campusano. Ordió dió con ímpetu dos vueltas a gran galope.

Un producto nuevo se comió 700 metros a gran galope.

Jokey Morales.

Corral Barba. Copelón trotó dos vueltas.

Jokey Vivas 1.º.

CHEVALIER.

Libreria Americana

Acaba de publicarse y está de venta en esta Librería el tomo segundo de los «Estudios de Legislación y de Derecho civil» por el Dr. Francisco José Urrutia. Se vende a la rústica en dos tomos.

Botica del Malecon

DRUGERIA ECUATORIANA C. Muñoz y Cia.

Guayaquil Aparlado 176.

Venta de drogas y medicinas por mayor y menor renovación constante de los mercados Europeos y Americanos, preferente atención al despacho de recetas descuentos a los compradores al por mayor.

BUEN NEGOCIO

En Songolqui se vende un numeroso regarqui de bestias serreas y mannas a precios muy cómo. Se darán datos en esta administración.

PARACE INCREIBLE.

La siguiente circular que al pié insertamos ha repartido en la Carrera Venezuela, la Comisión especial designada por la Junta Patriótica, coleccionadora de fondos para la defensa nacional, pero parece increíble ya a personas que devuelven la circular, negándose rotundamente a contribuir siquiera con un centavo.

Esperamos que las personas que aún faltan por suscribirse, pongan un momento su atención en esta conducta y sigan tan laudable ejemplo.

He aquí la escuela: Junta Patriótica de Quito.—Comunicación de Quito, Noviembre 24 de 1904.—Señor..... Presente.—

La Junta Patriótica de Quito invocando los más nobles sentimientos del Pueblo Ecuatoriano; se ha dignado misionarnos especialmente, para que, a su noble coleccionemos los fondos destinados a urgentes obras nacionales y a la defensa de la Patria.

El propósito de la Junta es conseguir donativos mensuales seguros y permanentes, por modestos que sean, para que, a su vez, se asegure absoluta que no habrá equitativo que no contribuya con el contingente pecuniaro que su situación os permita, a la bella realización de tan noble idea.

Esperando que a la brevedad posible, nos dirá Ud. desolvernos en suscrita la escuela que acompañamos a la presente; anticipamos a Ud. en nombre de la Junta Patriótica, nuestros más sinceros agradecimientos y te-mos a honra suscribirnos de Ud. atos y Sr. Antonio Robalino, Ramón Sosa y, Alberto de Guerrero, M. Leopoldo Semunario, Anibal C. Donsbeles.

Premiado Establecimiento Industrial

«La Italia»

El inicio en su género en la República y que merece los primeros premios en las exposiciones de Estados Unidos, y de París así como las distinciones de los Varidos sortido de fides reconocido como el alimento más sano y provechoso.

Galletitas sistema inglés con últimos perfeccionamientos introducidos por un hábil experto traído últimamente de Europa. Exquisitos Caramelos y Confites de toda forma.

Refinación de Sal para la mesa. Selecta elaboración de chocolate con azúcar y sin él, en distintas formas y peso, elegantes empaquetados.

Destilación de Alcohol de 40 grados y de Aqueciento.

Nuestros productos generalizados en toda la República, se hallan de venta en cada pueblo, en la Sociedad de ITALIA, Plaza de la Independencia, y en las demás establecimientos.

Vignolo Hermanos.

La Americana

A las personas de buen gusto ofrecemos nuestros afamados cigarrillos de la gran fábrica «La Americana», elaborados al estilo habano, materiales selectos: aroma exquisito y con DIEZ Y OCHO cigarrillos en cada cajetilla.

La empresa cuenta con un Director competente, cuya práctica adquirida en el curso de 25 años de experimentos tabaqueros en la Argentina, Chile, Perú y la Habana, es la mejor garantía de éxito.

Ha papel de paja de trigo es importado directamente de Europa para el consumo excesivo de nuestra fábrica y ningún comercio ha de competir con sus cigarrillos: e llos se recomendarán por sí solos luego que el público de buen gusto pruebe lo exquisito de su aroma y fortaleza.

Se encuentra de venta en todas partes, y nuestro agente general en Quito, es el Sr. Dn. J. Urrutia, que Donoso Riofrio, a quien le vende de vérselo en su casa ó en a Agencia de coches «La Victoria».

Precios sin competencia con grandes rebajas al por mayor.

Prueba hace fe.

B. Alba & Cia.

Quito, Noviembre 4 de 1904

Para la vida cómoda

En la Oficina de José Alberto Mena C, Carrera Guena N.º 37, (frente a la Policía) se halla de venta un magnífico Birlcho para tres personas, su precio es enteramente reducido.

En los teléfonos se venden Teléfonos, Anunciadores eléctricos, timbrados para rayos, alambre, etc, etc, Clavos todo tamaño se venden a precios que no pueden dar otras personas.

EL PRESIDENTE AGITA LA CAMPANILLA AL SENADOR POR LORETO

EL SENADOR LLOSA dice que el Presidente carece de circunspección

EL SENADOR ASPILLAGA opina por la publicidad

POR GRAN MAYORIA SE RESUELVE QUE LA INFORMACION INTERNACIONAL Y EL DEBATE ECONOMICO SE SUSTRAGA AL CONCIMIENTO DEL PAIS

(De La Prensa de Lima, correspondiente al 3 de Diciembre).

Con asistencia del Presidente del Consejo de Ministros y Ministro de Relaciones Exteriores continuó el debate.

El señor Llosa insiste en que la Cámara pronuncie opinión en el punto sobre el proyecto por Ssa, respecto a si está ó no expedita la revisión del Senado, del acuerdo de la Cámara de Diputados por todo el año último.

El señor Rodolfo sostiene que la nota no ha debido ser enviada al Senado, sino al Congreso, pero que éste de la debida tramitación.

El señor Tovar refuta al señor Rodolfo.

El señor García refuta también al señor Rodolfo, haciendo acopio de antecedentes para justificar que el gobierno no haya dirigido al Senado y no al Congreso.

El Presidente hace ligeras observaciones a los puntos previos propuestos.

El Sr. Rodolfo vuelve hacer uso de la palabra, refutando a los Srs. García y Tovar y contestando a las observaciones de la presidencia.

La Sesión secreta de la Honorable Cámara de Senadores del Perú

Tercer día de debate

Aún no se entra en el fondo de la cuestión

EL PRESIDENTE AGITA LA CAMPANILLA AL SENADOR POR LORETO

EL SENADOR LLOSA dice que el Presidente carece de circunspección

EL SENADOR ASPILLAGA opina por la publicidad

POR GRAN MAYORIA SE RESUELVE QUE LA INFORMACION INTERNACIONAL Y EL DEBATE ECONOMICO SE SUSTRAGA AL CONCIMIENTO DEL PAIS

(De La Prensa de Lima, correspondiente al 3 de Diciembre).

Con asistencia del Presidente del Consejo de Ministros y Ministro de Relaciones Exteriores continuó el debate.

El señor Llosa insiste en que la Cámara pronuncie opinión en el punto sobre el proyecto por Ssa, respecto a si está ó no expedita la revisión del Senado, del acuerdo de la Cámara de Diputados por todo el año último.

El señor Rodolfo sostiene que la nota no ha debido ser enviada al Senado, sino al Congreso, pero que éste de la debida tramitación.

El señor Tovar refuta al señor Rodolfo.

El señor García refuta también al señor Rodolfo, haciendo acopio de antecedentes para justificar que el gobierno no haya dirigido al Senado y no al Congreso.

El Presidente hace ligeras observaciones a los puntos previos propuestos.

El Sr. Rodolfo vuelve hacer uso de la palabra, refutando a los Srs. García y Tovar y contestando a las observaciones de la presidencia.

El Presidente, dando por terminado el incidente, lo pone a votación.

El Sr. Llosa reclama preferencia para el punto que él ha propuesto.

El Presidente. La moción de Sr. Ssa. ya votó después de que se va la del Sr. Rodolfo, y agrega: se va a votar si el procedimiento del gobierno ha sido correcto, al dirigirse al Senado y si, por lo tanto, está expedita la acción de la Cámara, para conocer del proyecto de empréstito.

Hecha la votación, resultó rechazado el punto previo.

El Sr. Llosa.—La forma en que V.E. ha propuesto la votación implica el rechazo de mi moción previa, y en esto veo la poca circunspección V.E. para dirigir los debates en la Cámara de Senadores, esta la primera vez que no se nota la falta de circunspección.

El Presidente.—A quién dirige Ssa. semejante frase?

El Sr. Llosa.—A V. E.

El Presidente agita la capilla y dice: un momento.

El Sr. Llosa. La campanilla no se ha puesto para mí.

El Presidente. Se pone en discusión el proyecto.

El Sr. Zegarra. Otro punto previo.—Está pendiente la moción de el debate de ser en público ó en secreto.

El Presidente. Tiene razón Ssa.—Está en debate la moción del Sr. Zegarra.

El Sr. La Torre Bueno se pronuncia por el debate en público, pues se hacía muy sospechoso de haber en secreto los asuntos económicos, y que las leyes sobre empréstito no tenían valor alguno, si no eran públicas. Tan evidente es esto, que el año 75 se pretendió colocar en el extranjero un empréstito peruano, y se impidió su realización, con sólo una carta que estaba entonces en Europa, que emitió opiniones contrarias al empréstito.

El Sr. Tovar se pronuncia por la sesión secreta. Diserta largamente, y hace referencias a una carta historia romana (una vez de los bancos de la minería: yo estaba por la sesión pública pero después de esto, estoy por la secreta. (Como se calumnia la historia!)

El Presidente del Consejo.—No obstante las referencias que he hecho por la sesión secreta, porque no es posible desvincular el asunto económico del asunto internacional.

El Sr. Coronel Zegarra propone

INTERIOR

Por nuestros derechos

Bibliografía

Hechos diversos

un término mejor. Opina porque el asunto internacional se debate en sesión secreta y el asunto económico en sesión pública.

El Sr. Alvarez Calderón considero indispensable que, previamente se informe a la Cámara del asunto internacional, para después poder resolver si el debate debe ser en público ó en secreto.

El Sr. Orihuela: Yo apoyo que se haga la votación en dos partes: la una relativa al asunto diplomático y la otra referente al asunto económico.

El Sr. Moscoso Melgar.—Opino por el debate secreto.

El Sr. Coronel Zegarra aduce nuevos razonamientos en favor de su mocion.

El señor Bernales encuentra conveniente la división del debate que se ha propuesto, lo apoya y agrega: todos estamos conformes en que es útil que el Perú mejore sus condiciones de defensas naval y terrestre, pero discrepamos en cuanto a los medios. Cree que dentro del presupuesto se pueden encontrar los recursos bastantes para el objeto que persigue el gobierno, sin necesidad de apelar a un empréstito.

El señor Aspíllaga se declara por el debate público en el asunto económico, y dice que el asunto internacional es de la exclusiva responsabilidad y competencia del gobierno, piensan mal y tienen un equivocado concepto de las cosas, los que dicen que las palabras y los conceptos que los representantes vierten puedan comprometer las relaciones internacionales; esos conceptos sólo tienen valor para el país mismo; las cancellerías sólo toman en cuenta el pensamiento y el proceder de los gobiernos, y como punto de orientación de opinión los pensamientos de los representantes. Se va a tratar de la hipoteca de la renta pública; de la inversión de las contribuciones que gravan al país, del impuesto de la sal, tan odioso al contribuyente, cuya subsistencia depende del voto del Senado. Agrega: Yo necesito que el país sepa cómo pienso; es necesario que cada uno tenga la entereza de sustentar sus opiniones, semetiéndolas a la controversia pública y asumiendo sus responsabilidades.

El Sr. Presidente: Se va a votar por partes, el incidente. El resultado de la votación fué adverso en ambos puntos, quedando por lo tanto acordado, que tanto el debate económico, como el internacional fueran en sesión secreta.

El señor Rovalfo funda un voto y dice que él no ha ido por consiguiente de la luz votado por la sesión secreta, porque su conciencia así se lo dicta.

El señor Alvarez Calderón dice: que si al principio había creído posible dividir el debate, haciendo secreto el internacional y público el económico, después se había convencido que todos debían ser secretos.

El señor Bernales funda también su voto y protesta de la palabra, en consecuencia, vertida por el señor Rodolfo.

El Sr. Presidente levanta la sesión para mañana.

(NOTICIAS POR TELEGRAMA DE NUESTROS CORRESPONSALES)

GUAYAQUIL, DICIEMBRE 20 "La Linterna"

Quito. "El Tiempo", publica el retrato del General Franco y el acuerdo tomado por el club franquista en que se decide a trabajar por su candidatura para el próximo período presidencial.

"La Nación", reproduce un artículo del libro "Los pueblos hispano-americanos en el siglo XX" que trata sobre el Ecuador.

"El Grito", trae dos artículos titulados "Nombramiento diplomático." "Asuntos internacionales", en el primero se queja de que algunos periódicos con estrecheces de filtras no hayan aprobado los nombramientos hechos a los Dres. H. Vázquez y A. Flores J., y en el segundo sigue manifestando sus temores del acercamiento entre Colombia y el Brasil y el aumento marítimo militar de esta última Nación.

Se anuncia el matrimonio entre el Sr. Adolfo García y la Srta. América Lozano Plisé.

Se prepara para el 24 un gran festival en el parque, en beneficio del comité Proano.

Anoche las tres bandas del Ejército dieron retreta frente al alojamiento del nuevo Comandante de Armas Coronel Fiallo.

El Sr. Dr. Julián Coronel se encuentra en Lima.

Sesionó la junta general de profesores y eligió directorio para el año venidero.

Un ciclista atropelló é hirió en la calle 9 de octubre á dos personas.

"La Nación", reproduce un artículo de "El Tiempo" de Lima en el cual después de hacer una reseña de nuestro estado político; termina asegurando que nosotros nos contentamos muy poco de nuestros asuntos de fincas, por atender á las discusiones religiosas.

"El Ecuatoriano", editorialmente siguiendo su labor y su costumbre en términos generales, ataca al General Plaza como Presidente. También publica un artículo anacronizado á probarlo al "Grito" que no ha habido egoísmo partidarista al tratar del Dr. Vázquez como comisionado para nuestra independencia.

El coche N. 6 atropelló en la calle Chile á Eudasio Mora.

En la calle 9 de octubre murió N. Osario, repentinamente.

Valeriano Ouesta carpintero cayóse de un andamio sufriendo graves contusiones.

El interiorano Sixto Mora, se ahogó ayer al recoger un poco de agua en la orilla del río.

Sesionó la biblioteca de la Inmaculada Concepción fundada por las señoras de esta Ciudad, cuenta con 800 volúmenes de obras escogidas.

Según acuerdo tomado por el I. Municipalidad, los empleados de Instrucción Pública, Biblioteca y Secretaría, no reciben rebaja de sueldo como creían muchos, con la reforma del Presupuesto.

Corresponsal.

Presidencia del Gremio de plateros.

Quito, Diciembre 21 1904. Señor Presidente de la Comisión especial encargada de Coleccionar los en la Carrera Venezolana. Presente.

Estimado Señor: En contestación á su atenta circular de 17 del presente; me es grato remitirle copia del acuerdo de la Sociedad Patriótica del Gremio de Plateros del 18 del que cursa.

"La Sociedad Patriótica del Gremio de Platería renida el día de hoy en sesión extraordinaria y en vista del llamamiento que la Patria hace á sus hijos. Aclarar: 1.° Situarlos con un pequeño bolo destinado para urgentes obras nacionales y á la defensa de la Patria. 2.° Ordenar que el Sr. Tesorero recande, inmediatamente dicha cuota en el orden siguiente: Dos sacras del Sr. Presidente y un sacro de cada uno de los socios que filantropicamente suscriben el siguiente acuerdo:

1.° Situarlos con un pequeño bolo destinado para urgentes obras nacionales y á la defensa de la Patria. 2.° Ordenar que el Sr. Tesorero recande, inmediatamente dicha cuota en el orden siguiente: Dos sacras del Sr. Presidente y un sacro de cada uno de los socios que filantropicamente suscriben el siguiente acuerdo:

1.° Situarlos con un pequeño bolo destinado para urgentes obras nacionales y á la defensa de la Patria. 2.° Ordenar que el Sr. Tesorero recande, inmediatamente dicha cuota en el orden siguiente: Dos sacras del Sr. Presidente y un sacro de cada uno de los socios que filantropicamente suscriben el siguiente acuerdo:

1.° Situarlos con un pequeño bolo destinado para urgentes obras nacionales y á la defensa de la Patria. 2.° Ordenar que el Sr. Tesorero recande, inmediatamente dicha cuota en el orden siguiente: Dos sacras del Sr. Presidente y un sacro de cada uno de los socios que filantropicamente suscriben el siguiente acuerdo:

Dado en el salón de sesiones de la Sociedad en Quito á 18 de Diciembre de 1904.

El Presidente Nicolás Parroño. El Vicepresidente José Salazar. El Secretario Luis Santos O. El Tesorero ac-hoce Juan Reinaldo Parroño. José Unda, Emiliano Hinojosa, José Reyes, Manuel J. Santamaría, Julio Reyes, Cárlos Cevallos, Emilio Guerrero, Julio Torres, E. Elias Recalde, Daniel Cornejo, Aparicio Jijón, Daniel Flor, Luis Salvador, Ramón Cua, E. Elias Castro, Ignacio Alvarado, Carlos Romero, Facundo Cevallos, Alejandro Albán, Isidoro Lafuente, Rafael Echeveña, José Andrade, Miguel Moscoso, Luis Mogollón, y Victor Maldonado. Es copia.

El Secretario, LUIS SANTOS O.

Quiera Dios que esta humilde chispa de patriotismo, enardecida el corazón de todos los buenos ecuatorianos y en particular de las H.H. Corporaciones de Médicos Abogados y estuiliantes y saive á la patria Dios y Libertad, Nicolás Parroño.

Dios y Libertad, Nicolás Parroño.

TARJETAS

Un bonito surtido de tarjetas, de felicitación tiene en la "Oficina Sud-Americana" de R. Romero, Carrera de Cuenca plaza de la Merced.

seamos abiertamente, á la luz del día, como hermanos que somos!

—No, yo vendré en busca de usted. No se afane usted, Alberto, si tiene que aguardar. Hay algo que me precisa hacer y ha-ceré mañana. Tengo que ver á alguien. ¿Qué es á quien tengo que ver? No me es posible recordarlo.

Pasó sobre su frente la mano que tenía libre, incluyó la cabeza hacia atrás, y al sentir el aire fresco y penetrante de la noche que bañaba sus sienes dió un suspiro, como si se sintiese aliviada. ¡Pobre niña! Después de cuanto había sufrido ese día, ¡qué tenía de extraño que olvidase las detalles insignificantes que le era preciso atender antes de su partida! Un poco de sueño y de descanso y la seguridad de que mi cariño y mi simpatía la habían de acompañar, sin duda que habrían de volverle la memoria.

En vano le supliqué que cambiase su determinación; ella permaneció firme, hasta que me vi obligado á ceder en este punto. Por otra parte persistí en ver esa misma noche á la señora de Wilson, así que al llegar á la casa entré con María. Le dije que no había necesidad de que estuviese ella presente durante mi entre-

Hemor recibido los siguientes folletos de que acusamos recibio: Memoria histórico-Jurídica sobre Límites Ecuatoriano-peruanos por Honorato Vázquez.—Segunda edición hecha por el Ministerio de Relaciones Exteriores. Duodécima Carta Pastoral que Federico Gonzalez Suárez, Obispo de Barra dirige al Clero y á los fieles de sus diócesis.

Informe que el Jefe Político del Cantón presenta al Consejo Municipal de 1905. «La Ilustración Militar» Número 56, que dirige el Sr. D. Alejandro Andrade Cuello, colaborador de «La Linterna».— Sumario = 1.—Labradores y soldados. 2.—Breves apuntes sobre los deberes del soldado. 3.—Mi patria. 4.—Adopción de un texto. 5.—Los últimos héroes. 6.—Sueldo á los Generales de Ejército. 7.—Torso de Belvedere. 8.—Manual del servicio de patrullas y exploradores. 9.—Pensión vitalicia. 10.—Pago de Letras de Montepío. 11.—Estrella de Abdón Calderón. 12.—Vealía. 13.—El 10 de Agosto en el Brasil. 14.—Lectura anena: Desaix. Cuantos del Vi-vac.

Boletín Postal y Telegráfico. Revista mensual.— Noviembre de 1904.

«El Observador», Número 2, periódico que sostiene la candidatura del General D. Julio Andrade.

«El Observador», Número 2, periódico que sostiene la candidatura del General D. Julio Andrade.

Boletín Postal y Telegráfico. Revista mensual.— Noviembre de 1904.

«El Observador», Número 2, periódico que sostiene la candidatura del General D. Julio Andrade.

«El Observador», Número 2, periódico que sostiene la candidatura del General D. Julio Andrade.

SOMBREROS "STETSON" PARA TODOS LOS GUSTOS

Se usan en todo el mundo y son reconocidos como la obra más acabada en el arte de manufacturar sombreros.

PRINCIPALES IMPORTADORES DE SOMBREROS

Azuena por Carlot Braend. Ha llegado ya á la Librería Americana. Se vende el ejemplar á la rústica en \$f. 1.20.

Luz Eléctrica

Por necesidad de urgentes reparaciones se va á suspender desde el día de mañana y por el término de pocos días, el servicio de luz inaudiente de «La Eléctrica.» Quito Diciembre 20 de 1904

Quito Diciembre 20 de 1904

El que necesite calzado para niños ocurra á la Agencia de la Escuela de Artes y Oficios, en donde encontrar á precios baratísimos.

El que necesite calzado para niños ocurra á la Agencia de la Escuela de Artes y Oficios, en donde encontrar á precios baratísimos.

El que necesite calzado para niños ocurra á la Agencia de la Escuela de Artes y Oficios, en donde encontrar á precios baratísimos.

me hallaba, me saludó, y mi rostro tomó una expresión de sorpresa no fingida al hallarse en frente de un extraño. Me excusé por lo avanzado de la hora á que me presentaba en su casa y pasé á explicarle el objeto de mi visita. Me escuchó con la más cortés impasibilidad. No hizo la menor observación al oírme hablar de mi su-puesta hermana, llamada lady Ferrand; claro era, como María me lo había dicho, que la señora Wilson estaba convencida de la validez de su matrimonio. Me expresé en términos fuertes contra sir Merry Ferrand, por su comportamiento despiadado y abandonado escandaloso de su esposa. Al oírme, se encogió de hombros, sin duda queriéndome dar á entender que si, por una parte, des-ploraba esas desavenencias de familia, por otra no eran asuntos de su incumbencia. Aunque parecía que todo esto no tenía para ella el menor interés, no pude menos de pensar una ó dos veces que esta mujer fingía y se excedía en el fingir.

Cuando le dije que lady Ferrand pensaba ponerse bajo la protección desde el siguiente día, se contentó con hacerme una ligera inclinación de cabeza. Y cuando agregé que probablemente nos iríamos de Inglaterra y per-

me hallaba, me saludó, y mi rostro tomó una expresión de sorpresa no fingida al hallarse en frente de un extraño. Me excusé por lo avanzado de la hora á que me presentaba en su casa y pasé á explicarle el objeto de mi visita. Me escuchó con la más cortés impasibilidad. No hizo la menor observación al oírme hablar de mi su-puesta hermana, llamada lady Ferrand; claro era, como María me lo había dicho, que la señora Wilson estaba convencida de la validez de su matrimonio. Me expresé en términos fuertes contra sir Merry Ferrand, por su comportamiento despiadado y abandonado escandaloso de su esposa. Al oírme, se encogió de hombros, sin duda queriéndome dar á entender que si, por una parte, des-ploraba esas desavenencias de familia, por otra no eran asuntos de su incumbencia. Aunque parecía que todo esto no tenía para ella el menor interés, no pude menos de pensar una ó dos veces que esta mujer fingía y se excedía en el fingir.

Cuando le dije que lady Ferrand pensaba ponerse bajo la protección desde el siguiente día, se contentó con hacerme una ligera inclinación de cabeza. Y cuando agregé que probablemente nos iríamos de Inglaterra y per-

E. Imond Brown ha sido nombrado profesor de Inglés en el Instituto Normal de Varones.

Al Sr. Pablo Váscones Ministro de la Corte Suprema, se le ha concedido seis días de licencia.

Con sumo gusto y complacencia hemos observado el entusiasmo que se ha despertado por la hermosa diversión de "los aguilinos". Ojalá que siga el humor.

El Señor Dr. Dr. Francisco J. Urrutia se ha hecho cargo de la Gerencia de la Empresa "La Eléctrica".

Ayer la Comisión de la Soledad de Beneficencia, compuesta por los Señores Manuel Jijón Larrea, José Félix Yaldivieso, Agustín Cabezas y Alfredo Flores C., efectuó la visita al Hospicio de San Lázaro, para tomar notas y presentar el informe del fin de año.

El treinta del presente terminarán los exámenes trimestrales de la Escuela de Artes y Oficios.

Invitación.—Hemos recibido la siguiente:

Sr. Director de "La Linterna" Los directores, profesores y alumnos de la Escuela Normal de Varones tienen el honor de invitar á Ud. á los exámenes trimestrales que tendrán lugar en su propio local el viernes 23, desde las 12 m., sobre las materias expresadas en los programas adjuntos, que dan idea de los métodos prácticos empleados en la enseñanza, sin los cuales son inconcebibles las Escuelas Normales. Quito, Diciembre 20 de 1904.

A ÚLTIMA HORA.—En momentos que se tira "La Linterna" nos informamos que se instala el Consejo Municipal, á fin de nombrar los nuevos empleados para 1905, por esta razón nos privamos de dar á conocer al público esta noticia ofreciéndola para mañana.

Trigo de superior calidad paza semilla vende el Sr. Pedro Chiriboga Bavalos.

F. Alberto Darquea

ABCGADO Tiene el honor de ofrecer al público sus servicios profesionales. Carrera de Rocafuerte (Loma Grande) N. 37, casa que fué del Dr. Rafael Villavicencio.

Horas de despacho: de 7 á 11 a. m. y de 12 á 1 1/2 p. m. Quito, Noviembre 21 de 1904.

F. Alberto Darquea

ABCGADO Tiene el honor de ofrecer al público sus servicios profesionales. Carrera de Rocafuerte (Loma Grande) N. 37, casa que fué del Dr. Rafael Villavicencio.

Horas de despacho: de 7 á 11 a. m. y de 12 á 1 1/2 p. m. Quito, Noviembre 21 de 1904.

AL PUBLICO

Se vende una casa muy cómodo situada en la carrera Chimborazo-Número 14. La persona que interese puede arregiarse con el Sr. D. Eudoro Andía, en su habitación Carrera Esmeraldas, Número 56, casa del Sr. Juan José Návárez.

FOLLETIN

DIAS SOMBRIOS

FOR HUGH CONWAY

(Continuación)

de llegar la villa á los hombres. Alberto, Alberto, ¡por qué se permitió á tales hombres que vi-

Por primera vez, percibíeme entonces que el dolor agobiaba á María. Hasta ese instante su ademán había sido demostrativo de ira y de desprecio. Ahora parecía que una impresión de pesar profunda, de pesar desesperante se había apoderado de su ser, ahuyentando todo otro sentimiento de su pecho. Profrumpió en sollozos; trató de calmarse, de consolarse, mas cuán débiles eran mis esfuerzos, cuán vanas mis palabras para lograr tal fin! Se apoyaba pesadamente en mi brazo; seguíamos nuestro camino en silencio, hasta que me dijo que estábamos cercanos á su habitación. Oígame usted, María—le dije—yo entraré con usted en esta casa y hablaré á la mujer que vive en ella. Diréle que soy hermano de usted, que de tiempo atrás

de llegar la villa á los hombres. Alberto, Alberto, ¡por qué se permitió á tales hombres que vi-

Por primera vez, percibíeme entonces que el dolor agobiaba á María. Hasta ese instante su ademán había sido demostrativo de ira y de desprecio. Ahora parecía que una impresión de pesar profunda, de pesar desesperante se había apoderado de su ser, ahuyentando todo otro sentimiento de su pecho. Profrumpió en sollozos; trató de calmarse, de consolarse, mas cuán débiles eran mis esfuerzos, cuán vanas mis palabras para lograr tal fin! Se apoyaba pesadamente en mi brazo; seguíamos nuestro camino en silencio, hasta que me dijo que estábamos cercanos á su habitación. Oígame usted, María—le dije—yo entraré con usted en esta casa y hablaré á la mujer que vive en ella. Diréle que soy hermano de usted, que de tiempo atrás

de llegar la villa á los hombres. Alberto, Alberto, ¡por qué se permitió á tales hombres que vi-

Por primera vez, percibíeme entonces que el dolor agobiaba á María. Hasta ese instante su ademán había sido demostrativo de ira y de desprecio. Ahora parecía que una impresión de pesar profunda, de pesar desesperante se había apoderado de su ser, ahuyentando todo otro sentimiento de su pecho. Profrumpió en sollozos; trató de calmarse, de consolarse, mas cuán débiles eran mis esfuerzos, cuán vanas mis palabras para lograr tal fin! Se apoyaba pesadamente en mi brazo; seguíamos nuestro camino en silencio, hasta que me dijo que estábamos cercanos á su habitación. Oígame usted, María—le dije—yo entraré con usted en esta casa y hablaré á la mujer que vive en ella. Diréle que soy hermano de usted, que de tiempo atrás

de llegar la villa á los hombres. Alberto, Alberto, ¡por qué se permitió á tales hombres que vi-

